

RUANDA-URUNDI GEBIED

Kigali , le 9 janvier 1957.-
de

(*) N° 161/P.P.

Réf. n° :

Annexe

Bijlage

Objet

Voorwerp

Ventes des produits
agricoles et d'élevage.

- Transmis copie à Monsieur :
- le Directeur de l'OCIRU à Usumbura avec l'assurance de ma considération très distinguée.
 - le Conseiller Agricole de Résidence à KIGALI
 - le Conseiller Vétérinaire de Résidence à KIGALI.

Pour le Résident du Ruanda, en route
Le Résident adjoint, J. DENS,
Sé/:J.DENS.-

A Monsieur l'Administrateur de Territoire

à *detn da*

Monsieur l'Administrateur de Territoire,

J'ai l'honneur de vous faire parvenir en annexe
le tableau des ventes des produits agricoles et d'éleva-
ge par les indigènes aux non indigènes du Ruanda
durant l'année 1956.-

Pour le Résident du Ruanda, en route
Le Résident adjoint, J. DENS,

VALEUR DES PRODUITS AGRICOLES ET D'ÉLEVAGE DES INDIGÈNES
AUX ILES INDIGÈNES PENDANT L'ANNÉE 1956.

Produits	Unité	Kigali	Kyanga	Ant. Iles	Shangaga	Kibuye	Kisumu	Rubengori	Byumba	Kibungu	Totaux
Café arabica	Kgr	1.262.788	1.956.749	1.180.597	1.118.900	229.300	1.003.706	794.200	231.246	966.980	8.303.060
Cire	"	250	6.772	103	260	388	955	820,2	35	-	9.943,2
Grains de ricin	"	-	24.339	24.000	-	4.020	23.160	9.400	-	3.000	83.899
Philippi	"	-	953	-	-	150	-	143	189	-	1.435
Femur bovidés et hées à l'ombre	"	14.944	10.640	11.189	8.970	434	19.400	604	269	8.620	70.746
Femur bovidés séchées au soleil	"	400	77.038	3.001	-	-	1.360	-	-	4.600	86.999
Femur de chèvres	pièce	27.025	11.933	14.865	27.800	192	1.620	7.654	-	4.000	93.889
Têtes gros bétail	tête	5.354	4.275	409	450	250	1.230	419	266	2.000	14.473
Têtes petit bétail	"	37	9.247	292	100	508	790	7.900	10	8.900	27.484
Corne	"	370	3.901	1.743	1.400	-	340	203	-	300	8.243
Pois	Kgr	3.936	27.596	-	36.300	14.360	60.300	124.373	49.923	-	316.983
Haricots	"	63.853	143.329	483.306	197.400	18.200	49.400	144.869	43.072	440.000	1.597.249
Manioc (farine)	"	77.701	-	-	35.900	8.870	-	-	13.200	480.000	534.951
Manioc (carottes)	"	31.102	763.323	145.331	61.200	12.400	25.900	944	7.000	990.000	1.596.600
Pommes de terre	"	-	90.119	73.000	42.600	29.230	65.300	639.746	60.893	22.000	1.042.884
Potatoes douces	"	7.375	202.602,9	39.266	56.700	27.000	11.300	5.653	27.612	140.000	921.808,9
Froment	"	-	-	39.951	-	450	7.600	870.409	920	-	918.930
Sals	"	-	7.066	3.700	58.000	1.900	1.700	51.674	3.603	29.600	153.243
Sorgho	"	-	129.160	183.511	9.300	22988 2310	-	7.522	33.160	-	360.769
Bananes	"	7.906	27.265	32.730	260.000	-	-	6.729	1.974	130.000	466.200
Tabac	Feuille	96.130	162.232	-	-	22.600	-	3.411	-	10.000	228.973
Charbon de bois	Kgr.	44.124	-	-	3.350	-	2.300	2.960	-	-	92.744
Bois de chauffage	stère	1.424 1/2	90.700	7.744	3.750	530	920	1.421	3.239	3.000	112.728 1/2
Lait	litre	17.159	1.439.109	22.836	10.100	24.600	135.200	63.337	94.622	60.000	1.892.879
Arachides décort.	Kgr	-	-	-	12.000	470	-	-	-	2.300	14.770
Arachides non déc.	"	-	6.301,5	-	4.900	-	-	-	-	-	11.201,5
Klensine	"	-	-	-	-	-	-	252	-	-	252
Tournesol	"	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Soja	"	-	1.934	-	-	-	-	411	-	24.000	26.365
Orge	"	-	-	-	-	121.250	-	-	1.151.221	-	1.272.451
Coton graines	"	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Beurre	"	-	-	-	-	930	-	1.809	7.993	-	9.832
Sauili	"	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Poissons frais	"	35.334	-	-	6.200	750	3.200	27.940	-	120.000	293.424
Poissons séchés	"	933	-	-	-	-	-	-	-	3.000	3.933
Oeufs	pièce	23.399	97.000	149.900	37.600	23.150	11.000	29.619	5.510	40.000	406.774
Fibres	Kgr	-	-	-	-	-	-	2.400	-	-	2.400